

## OLAĞAN DEVRE XXI. CUMARTESİ

Allah'ı Övmeye Davet

☩ Ey Rab aç dudaklarımı  
☩ Ve ağzım sana övgüler duyursun.

**Davet nak.** Rab'be tapalım, onundur yeryüzü ve içindekiler.

Davet Mezmuru

**Mezmunur 95 Allah'ı övmeye davet**

*"Gün bugündür" denildikçe birbirinizi her gün yüreklendirin. (Eb. 3, 13)*

Gelin, Rab'be sevinçle haykıralım; \*  
Bizi kurtaran kayaya sevinç çığlıkları atalım,  
Şükranla huzuruna çıkalım, \*  
O'na sevinç ilahileri yükseltelim!

Çünkü Rab ulu Allah'tır, \*  
Bütün ilahların üstünde ulu kraldır.  
Yerin derinlikleri O'nun elindedir. \*  
Dağların dorukları da O'nun.

Deniz O'nundur, çünkü O yarattı, \*  
Karaya da O'nun elleri biçim verdi.  
Gelin tapınalım, eğilelim. \*  
Bizi yaratan Rab'bin önünde diz çökelim.

Çünkü O Allah'ımızdır, †  
Bizse O'nun otlağının halkı, \*  
Elinin altındaki koyunlarız.  
Bugün sesini duyarsanız, \*  
Meriva'da, o gün çölde,  
Massa'da olduğu gibi, \*  
Yüreklerinizi nasırlaştırmayın.

Yaptıklarımı görmelerine karşın, \*  
Atalarınız orada beni sınavı denediler.  
Kırk yıl o kuşaktan hep öğrendim, \*  
"Yüreği kötü yola sapan bir halktır" dedim,

"Yollarımı bilmiyorlar." †  
Bu yüzden öfkeyle ant içtim: \*  
"Huzur diyarıma asla girmeyecekler!"

Peder'e, Oğul'a ve Kutsal Ruh'a şan ve şeref olsun.  
-Ezelden olduğu gibi, şimdi, her zaman ve ebediyete kadar. Âmin.

**Davet nak.** Rab'be tapalım, onundur yeryüzü ve içindekiler.

### Okumalar Övgü Duaları

✠ Ey Allah'ım gel beni kurtarmaya;  
✠ Ey Rabbim yardımına koş.  
Peder'e, Oğul'a ve Kutsal Ruh'a şan ve şeref olsun.  
Ezelden olduğu gibi, şimdi, her zaman  
ve ebediyete kadar. Âmin. Alleluya.

**Övgüler Allah'ı Övmeye Davet ile başladıysa, yukardaki giriş kullanılmaz.**

#### İLAHİ

Ebedi şanın Kralı,  
göksel armağanları  
hep Kilise'ne dağıt,  
yardım et müminlere.

Aydınlat akılları,  
teselli et ruhları,  
barış yoluna giden  
istikameti göster.

Dünyanın son gününde  
beklerken gelişini  
bizleri huzuruna  
merhametle kabul et.

Ulusların umudu,  
şan şeref olsun sana,  
Peder'le, Kutsal Ruh'la,  
çağlardan çağlara dek. Âmin.

**1. Nak.** Kim kendini küçük bir çocuk gibi alçaltırsa, Göklerin krallığında daha üstün olacaktır.

#### **MEZMUR 131 (130) Ana kucağındaki çocuk gibi Rab'be güven**

*Benden öğrenin. Çünkü ben yumuşak huylu, alçakgönüllüyüm. (Mt. 11, 29)*

Ya Rab, yüreğimde gurur yok, \*  
Gözüm yükseklerde değil.  
Büyük işlerle, \*  
Kendimi aşan harika işlerle uğraşmıyorum.

Tersine, ana kucağında süttten kesilmiş çocuk gibi, †  
Kendimi yatıştırıp huzur buldum, \*  
Süttten kesilmiş çocuğa döndüm.

Ey İsrail, Rab'be umut bağla \*  
Şimdiden sonsuza dek!

**1. Nak.** Kim kendini küçük bir çocuk gibi alçaltırsa, Göklerin Krallığında daha üstün olacaktır.

**2. Nak.** Allah'ım, dürüst bir kalple ve sevinç içinde her şeyi sana sundum.

### **MEZMUR 132 (131) Davud'a yapılan ilahi vaat**

*Rab Allah O'na, atası Davut'un tahtını verecek. (Lk. 1, 32)*

#### **I (1-10)**

Ya Rab, Davut'un hatırı için, \*  
Çektiği bütün zorlukları,

Sana nasıl ant içtiğini, †  
Yakup'un güçlü Allah'ına \*  
adak adadığını anımsa:

“Evime gitmeyeceğim, \*  
Yatağıma uzanmayacağım,  
Gözlerime uyku girmeyecek, \*  
Göz kapaklarım kapanmayacak,

Rab'be bir yer, †  
Yakup'un güçlü Allah'ına \*  
bir konut buluncaya dek.”

Antlaşma Sandığı'nın †  
Efrata'da olduğunu duyduk, \*  
Onu Yaar kırlarında bulduk.

“Rab'bin konutuna gidelim, \*  
Ayağının taburesi önünde tapınalım” dedik.  
Çık, ya Rab, yaşayacağın yere, \*  
Gücünü simgeleyen sandıkla birlikte.

Kâhinlerin doğruluğu kuşansın, \*  
Sadık kulların sevinç çığlıkları atсын.-  
Kulun Davut'un hatırı için, \*  
Meshettiğin krala yüz çevirme.

**2. Nak.** Allah'ım, dürüst bir kalple ve sevinç içinde her şeyi sana sundum.

**3. Nak.** Allah Mesih'e Davut'un tahtını verdi, onun krallığı sonsuza dek sürecek.

## II (11-18) Davut'un ve Siyon'un seçilmesi

*Vaatler İbrahim'e ve soyundan olana verildi. Allah tek bir kişiden, yani Mesih'ten söz ediyor. (Gal. 3, 16)*

Rab Davut'a kesin ant içti, \*  
Andından dönmez:

“Senin soyundan birini tahtına oturtacağım. †  
Eğer oğulların antlaşmama, \*  
Vereceğim öğütlere uyarlarsa,

Onların oğulları da sonsuza dek \*  
Senin tahtına oturacak.”  
Çünkü Rab Siyon'u seçti, \*  
Onu konut edinmek istedi.

“Sonsuza dek yaşayacağım yer budur” dedi, †  
“Burada oturacağım, \*  
çünkü bunu kendim istedim.

Çok bereketli kılacağım erzağımı, \*  
Yiyeceklerle doyuracağım yoksullarını.  
Kurtuluşla donatacağım kahinlerini; \*  
Hep sevinç ezgileri söyleyecek sadık kulları.

Burada Davut soyundan güçlü bir kral çıkaracağım, †  
Meshettiğim kralın soyunu \*  
Işık olarak sürdüreceğim.

Düşmanlarımı utanca bürüyeceğim, \*  
Ama onun başındaki taç parıldayacak.”

**3. Nak.** Allah Mesih'e Davut'un tahtını verdi, onun krallığı sonsuza dek sürecek.

¥ Gelin ve Rab'bin işlerini hayranlıkla seyredin.

¶ Yerüzünde büyük harikalar yarattı.

## BİRİNCİ OKUMA

### *Mabet karşı boş güven hakkında peygamberlik.*

Rab Yeremya'ya şöyle seslendi: "Rab'bin Tapınağı'nın kapısında durup şu sözü duyur. De ki, "Rab'bin sözünü dinleyin, ey Rab'be tapınmak için bu kapılardan giren Yahuda halkı! İsrail'in Allah'ı, Her Şeye Egemen Rab diyor ki: Yaşantınızı ve uygulamalarınızı düzeltin. O zaman burada kalmanızı sağlarım. "Rab'bin Tapınağı, Rab'bin Tapınağı, Rab'bin Tapınağıburadadır!" gibi aldatıcı sözlere güvenmeyin. Eğer yaşantınızı ve uygulamalarınızı gerçekten düzeltir, birbirinize karşı adil davranır,

yabancıya, öksüze, dula haksızlık etmez, burada suçsuz kanı akıtmaz, sizi yıkıma götüren başka ilahların ardınca gitmezseniz, burada, sonsuza dek atalarınıza vermiş olduğum ülkede kalmanızı sağlarım

Ne var ki, sizler işe yaramaz aldatıcı sözlere güveniyorsunuz. "Çalmak, adam öldürmek, zina etmek, yalan yere ant içmek, Baal'a buhur yakmak, tanımadığınız başka ilahların ardınca gitmek, bütün bu iğrençlikleri yapmak için mi bana ait olan tapınağa gelip önümde duruyor, güvenlikteyiz diyorsunuz?

Bana ait olan bu tapınak sizin için bir haydut ini

mi oldu? Ama ben görüyorum neler yaptığınızı! diyor Rab. "Daha önce adımı yerleştirmiş olduğum Şilo'daki yerime gidin. Halkım İsrail'in kötülüğü yüzünden ona ne yaptığımı görün. Bütün bunları yaptınız, diyor Rab, size defalarca seslendim ama dinlemediniz; sizi çağırdım ama yanıt vermediniz. Bu yüzden Şilo'ya ne yaptımsa, bana ait olan, güvendiğiniz bu tapınağa da -sizlere, atalarınıza vermiş olduğum bu yere de aynısını yapacağım. Kardeşlerinizi, bütün Efrayim soyunu nasıl attıysam, sizleri de öyle atacağım huzurumdan.

"Sana gelince, ey Yeremya, bu halk için yalvarma; onlar için ne yakar ne de dilekte bulun; bana yalvarıp yakarma, çünkü seni dinlemeyeceğim.

Onların Yahuda kentlerinde, Yerusolim sokaklarında neler yaptıklarını görmüyor musun?

Çocuklar odun topluyor, babalar ateş yakıyor, kadınlar Gök Kraliçesi'ne pide pişirmek için hamur yoğuruyor. Beni öfkeliendirmek için başka ilahlara dökmelik sunular sunuyorlar. İncittikleri ben miyim, diyor Rab. Hayır, kendilerini inciterek utanca boğuyorlar. "Bu yüzden Egemen Rab diyor ki, 'Buranın üzerine, insanın, hayvanın, kırdaki ağaçların, toprağın ürününün üzerine kızgın öfkemi yağdıracam. Yakıp yok edecek her şeyi, sönmeyecek.

### **RESPONSORIUM**

**Yer. 7,11; Yşa.56,7; Yu. 2,16**

✠ Bana ait olan bu tapınak sizin için bir haydut ini

mi oldu? Ama ben görüyorum neler yaptığınızı! diyor Rab. \* Evime 'Bütün ulusların dua evi denecek."

¶ Babam'ın evini Pazar yerine çevirmeyin! \* Evime 'Bütün ulusların dua evi denecek."

### **İKİNCİ OKUMA**

Episkopos Aziz Yuhanna Krisostomos2un Matta İncil'i Üstüne Vaazlarından  
(Om. 6, sulle beatitudini; PG 44, 1270 – 1271)

### *Mabet'te tapınır, yoksul için bir şey yapmazlar*

Mesih'in vücudunu onurlandırmak ister misin? Uzunlarının, yani örtünecek giysileri olmayan yoksulların hor görülmesine izin ver-me. Dışarda, soğuktan ve çıplaklığından acı çektiğinde, O'na aldırış etmezken burada, kilisede, ipekli kumaşlarla saygı gösterilerin-de bulunma. "Vücudum budur" diyen ve bunu sözle teyit eden şunu da söylemiştir: Beni aç

gördünüz, fakat bana yiyecek verme-diniz (bk. Mat. 25, 35) ve bunların arasındaki en küçüklere yapmadığınız şeyleri benim için de yapmamış oldunuz (bk. Mat. 25, 45). Sunak üzerindeki Mesih'in vücudu giysi değil, arı ruhlar istiyor; dışarda olanı ise bakıma gereksinim duyuyor.

Mesih'i istediği şekilde düşünmeyi ve onurlandırmayı öğrenelim. Çünkü saymak istediğimize gösterebileceğimiz en kabul edilir saygı, bizim tasarladığımız değil de, onun istediğidir. Petrus da, ayaklarını yıkamasına izin vermemekle, O'na saygı gösterdiğine inanıyordu. Bu saygı değildi, gerçek nezaketsizlik idi. Sen de emrettiği saygıyı göster, yoksulların servetinden yararlanmalarına bak. Allah altın vazolara değil de altın ruhlara gereksinim duyuyor.

Bunu söylemekle kiliseye armağanlar vermenizi yasaklamak istemiyorum hiç kuşkusuz. Hayır. Fakat, bununla birlikte ve bundan önce sadaka vermeniz için yalvarıyorum. Çünkü Allah, dünyasal evine yapılan bağışları kabul eder, fakat yoksullara yapılan yardımları daha çok takdir eder.

İlk durumda bağışı yapan yararlanır, ikincisinde ise bağışı alan. Orada bağış bir gösteriş nedeni olabilir. Burada ise sadaka ve sevgidir. Adama sofrası altın vazolarla dolup taşarken kendi bir yoksul kimliğinde açıklıktan ölürse, Mesih'in bundan ne yararı olabilir? İl-kin aç olanı besle, sonra da kalanla sunak yerini süsle. Ona altın bir kupa sunacak ama bir bardak su vermeyecek misin?

O'na gerekli giysiyi sunmazsan sunak yerini neden altın perdelerle donatıyorsun? Bundan ne yararı olacaktır? Söyle bana: gerekli gı-dadan yoksun birini görüp, hiç aldırmandan, altınla salt sofrasını do-natırsan bu insan, sence, sana teşekkür mü eder yoksa sana kızar mı? Ya da paçavralarla örtünmüş, soğuktan titreyen birini giydirmek yerine altın sütunlar ikram edip bunu onu onurlandırmak için yaptığını söylersen bu kişi dehşet verici şekilde alaya alınmış ve hakarete uğramış saymaz mı kendisini?

Bir evin gereksinimini duyan, gezginci ve hacı Mesih için de aynı şeyi düşün. Sen O'nu bir yolcu olarak kabul etmek istemiyorsun. Oysa buna karşın kutsal yerin tabanını, sütunlarını ve duvarlarını, iç cephelerini donatıyorsun. Lambalara gümüş zincirler takıyorsun, fakat O hapiste zincirli iken ziyaretine gitmiyorsun. Bunu bu tür süsleme ve kutsal donatımları temin etmeni yasaklamak için söylemiyorum. Aksine bunu yapmadan önce yoksullara gereken yardımı bunlarla birlikte sunman için öğütlüyorum. Tapınağı donatmadığı için hiç kimse yargılanmadı, fakat yoksula aldırış etmeyeninin sonu cehennem, sönmeyen ateş ve şeytanların işkenceleridir. Bu yüzden tapınma yerini donatırken acı çeken kardeşine yüreğini kapatma. Bu, diğerinden daha değerli canlı bir tapınaktır.

#### RESPONSORIUM

Bkz. Mat. 25,35.40; Özd. 19,17

¥ Çünkü acıkmıştım, bana yiyecek verdiniz; susamıştım, bana içecek verdiniz; yabancıydım, beni içeri aldınız. , \* 'Size doğrusunu söyleyeyim, bu en basit kardeşlerimden biri için yaptığımızı, benim için yapmış oldunuz.'

¶ Yoksula acıyan kişi Rab'be ödünç vermiş olur, \* 'Size doğ-rusunu söyleyeyim, bu en basit kardeşlerimden biri için yaptığımızı, benim için yapmış oldunuz.'

#### İncil: Matta 25, 14-30

"Göksel egemenlik, yolculuğa çıkan bir adamın kölelerini çağırıp malını onlara emanet etmesine benzer. "Adam, her birinin yeteneğine göre, birine beş, birine iki, birine de bir talant vererek yola çıktı. Beş talant alan, hemen gidip bu parayı işletti ve beş talant daha

kazandı. İki talant alan da iki talant daha kazandı. Bir talant alan ise gidip toprağı kazdı ve efendisinin parasını sakladı. "Uzun zaman sonra bu kölelerin efendisi döndü, onlarla hesaplaşmaya oturdu. Beş talant alan gelip beş talant daha getirdi, 'Efendimiz' dedi, 'Bana beş talant emanet etmiştin; bak, beş talant daha kazandım.'

"İki talant alan da geldi, 'Efendimiz' dedi, 'Bana iki talant emanet etmiştin; bak, iki talant daha kazandım.'

"Sonra bir talant alan geldi, 'Efendimiz' dedi, 'Senin sert bir adam olduğun biliyordum. Ekmediğin yerden biçer, harman savurmadığın yerden devşirirsin. Bu nedenle korktum, gidip senin verdiğin talantı toprağa gömdüm. İşte, al paranı!'

Efendisi ona şu karşılığı verdi: 'Kötü ve tembel köle! Ekmediğim yerden biçtiğimi, harman savurmadığım yerden devşirdiğimi bildiğine göre paramı faize vermeliydin. Ben de geldiğimde onu faiziyle geri alırdım... Haydi, elindeki talantı alın, on talantı olana verin! Çünkü kimde varsa, ona daha çok verilecek ve o bolluk içinde olacak. Ama kimde yoksa, kendisinde olan da elinden alınacak. Şu yararsız köleyi dışarıya, karanlığa atın. Orada ağlayış ve diş gıcirtısı olacaktır.'"

### DUA

Ya Rab, İyi Baba olan sen, aileni koru ve mademki umudumuzun temeli senden gelen lütuftur, daima himayenle bizi muhafaza et. Bunu seninle ve Kutsal Ruh'la birlikte şimdi ve ebediyen hükmeden Oğlun Rabbimiz Mesih İsa'nın adına senden dileriz. Âmin.

### Sabah Övgü Duaları

✠ Ey Allah'ım gel beni kurtarmaya;

✠ Ey Rabbim yardımına koş.

Peder'e, Oğul'a ve Kutsal Ruh'a şan ve şeref olsun.

Ezelden olduğu gibi, şimdi, her zaman ve ebediyete kadar. Âmin. Alleluya.

Övgüler Allah'ı Övmeye Davet ile başladıysa, yukardaki giriş kullanılmaz.

### İLAHİ

Işıklar şenliğinde  
kaplıyor şafak göğü  
yeni harikaları  
dünyaya dağıyor.

Kalplerden korku kaçır,  
yerine ümit yanar  
ve kaos üzerinde  
gökkuşağı parıldar.

Mesih'i en son günde  
umutla bekleyenler  
göklere bakıp görsün  
görmekli gelişini.

Yükseklerde Peder'e,  
insan olmuş Oğlu'na  
Paraklet Kutsal Ruh'a

hep şeref ve şan olsun. Âmin.

**1. Nak.** Gözlerim şafaktan önce seni arıyor, ey Allah'ım ve senin sözünü düşünüyorum.

**MEZMUR 119, 145-152 (118) Allah'ın yarasını gözetme vaadi**

*Allah'ı sevmek O'nun buyruklarını yerine getirmek demektir. (1. Yu. 5, 3)*

**XIX (Kof)**

Bütün yüreğimle haykırıyorum, \*

Yanıtla beni, ya Rab!

Senin kurallarına uyacağım. \*

Sana sesleniyorum,

Kurtar beni, \*

Öğütlerine uyayım.

Gün doğmadan kalkıp yardım dilerim, \*

Senin sözüne umut bağladım.

Verdiğin söz üzerinde düşünüyüm diye, \*

Gece boyunca uyku girmiyor gözüme.

Sevgin uyarınca sesime kulak ver, †

Hükümlerin uyarınca, ya Rab, \*

yaşam ver bana!

Yaklaşıyor kötülük ardınca koşanlar, \*

Yasandan uzaklaşıyorlar.

Oysa sen yakınsın, ya Rab, \*

Bütün buyrukların gerçektir.

Çoktan beri anladım \*

Öğütlerini sonsuza dek verdiğini.

**1. Nak.** Gözlerim şafaktan önce seni arıyor, ey Allah'ım ve senin sözünü düşünüyorum.

**2. Nak.** Rab gücüm ve ilahimdir. O beni kurtardı.

**EZGİ: Çıkış 15,1-4a, 8-13, 17-18 Kızıldeniz'i geçtikten sonra zafer ilahisi**

*Canavara, karşı zafer kazananlar, Allah kulu Musa'nın ezgisini söylüyorlardı (bk. Va. 15, 2-3)*

Ezgiler sunacağım Rab'be, \*

Çünkü yüceldikçe yüceldi;

Atları da, atlıları da denize döktü. \*

Rab gücüm ve ezgidir,

O kurtardı beni. odur Allah'ım, \*

Övgüler sunacağım ona.



Odur babamın Allah'ı, \*  
Yücelteceğim onu.

Savaş eridir Rab, Adı Rab'dir. †  
Denize attı firavunun ordusunu, \*  
Savaş arabalarını.

Burnunun soluğu karşısında, \*  
Sular yığıldı bir araya.  
Kabarana sular duvarlara dönüştü, \*  
Denizin göbeğindeki derin sular dondu.

Düşman böbürlendi: †  
'Peşlerine düşüp yakalayacağım onları' dedi, \*  
'Bölüşeceğim çapulu,

Dileğimce yağmalayacağım, \*  
Kılıcımı çekip yok edeceğim onları.'  
Üfledin soluğunu, denize gömüldüler, \*  
Kurşun gibi engin sulara battılar.

"Var mı senin gibisi ilahlar arasında, ya Rab? \*  
Senin gibi kutsallıkta görkemli,  
heybetiyle övgüye değer, \*  
Harikalar yaratan var mı?

Sağ elini uzattın, \*  
Yer yuttu onları.  
Öncülük edeceksin sevginle \*  
kurtardığın halka,

Kutsal konutunun yolunu \*  
göstereceksin gücünle onlara.  
Ya Rab, halkını içeri alacaksın. \*  
Kendi dağına, yaşamak için seçtiğin yere,

Ellerinle kurduğun †  
kutsal yere dikeceksin, ya Rab! \*  
Rab sonsuza dek egemen olacak."

**2. Nak.** Rab gücüm ve ilahimdir. O beni kurtardı.

**3. Nak.** Ey bütün uluslar, Rab'be övgüler sunun.

**MEZMUR 117 (116) Sevgisi için Allah'a övgü ilahisi**

Çünkü diyorum ki öteki uluslar merhameti için Allah'ı yüceltsin. (Bk. Rom. 15, 8.9)

Ey bütün uluslar, Rab'be övgüler sunun! \*  
Ey bütün halklar, onu yüceltin!

Çünkü bize beslediği sevgi büyüktür, †  
Rab'bin sadakati sonsuza dek sürer. \*  
Rab'be övgüler sunun!

**3. Nak.** Ey bütün uluslar, Rab'be övgüler sunun.

### KISA OKUMA

2.Petrus 1,10-11

Ey kardeşler, çağrılmışlığınızı ve seçilmişliğinizi kökleştirmeye daha çok gayret edin. Bunları yaparsanız, hiçbir zaman tökezlemezsiniz. Böylece Rab'bimiz ve Kurtarıcımız İsa Mesih'in sonsuz egemenliğine girme hakkı size cömertçe sağlanacaktır.

### KARŞILIKLI HAMDETME

✠ Rab'be sesleniyorum, \* sen benim sığınağımsın.

Rab'be sesleniyorum, \* sen benim sığınağımsın

¶ Yaşayanlar diyarında sen benim iyiliğimsin \* sen benim sığınağımsın

Peder'e, Oğul'a ve Kutsal Ruh'a şan ve şeref olsun.

Rab'be sesleniyorum, \* sen benim sığınağımsın.

### Benediktus:

Ey Rab, karanlıkta ve ölümün gölgesinde yaşayanları aydınlat.

BENEDICTUS Luka 1,68-79

### Mesih Ve O'nun Habercisi

İsrail'in Allah'ı Rab'be övgüler olsun! †

Çünkü halkının yardımına gelip \*

onları fidyeye kurtardı.

Eski çağlardan beri \*

Kutsal peygamberlerinin ağzından bildirdiği gibi,

Kulu Davut'un soyundan \*

Bizim için güçlü bir kurtarıcı çıkardı;

Düşmanlarımızdan, †

Bizden nefret edenlerin hepsinin elinden \*

Kurtuluşumuzu sağladı.

Böylece atalarımıza merhamet ederek \*

Kutsal antlaşmasını anmış oldu.

Nitekim bizi düşmanlarımızın elinden kurtaracağına †

Ve ömrümüz boyunca \*

Kendi önünde kutsallık ve doğruluk içinde,

Korkusuzca kendisine tapınmamızı sağlayacağına dair \*

Atamız İbrahim'e ant içerek söz vermişti.  
Sen de, ey çocuk, \*  
Yüceler Yücesi'nin peygamberi diye anılacaksın.

Rab'bin yollarını hazırlamak üzere \*  
önünden gidecek .  
Ve O'nun halkına, günahlarının bağışlanmasıyla\*  
kurtulacaklarını bildireceksin.

Çünkü Allah'ımızın yüreği \*  
merhamet doludur.  
O'nun merhameti sayesinde, \*  
Yücelerden doğan Güneş,

Karanlıkta ve ölümün gölgesinde \*  
yaşayanlara ışık saçmak  
Ve ayaklarımızı esenlik yoluna yöneltmek üzere \*  
Yardımaımıza gelecektir.

✠ Peder'e Oğul'a ve Kutsal Ruh'a şan ve şeref olsun.  
¶ Ezelde olduğu gibi, şimdi, her zaman ve ebediyete kadar, âmin.

### **Benediktus:**

Ey Rab, karanlıkta ve ölümün gölgesinde yaşayanları aydınlat.

### **YAKARMALAR**

Peder'in huzurunda, merhametli ve sadık baş kâhin olması için, her bakımdan kardeşleri gibi olmak isteyen Mesih İsa'yı kutsayalım. Hep birlikte ona dua edelim:

Ya Rab, merhametinin hazinesini bize göster.

Vaftizde bizleri aydınlatmış olan adaletin Güneşi,

- bu yeni günü sana adıyoruz.

Ya Rab, her saatte seni öveceğiz,

- ve her olayda senin ismini yücelteceğiz.

Annen Meryem, Allah sözünü uysallıkla kabul ettiği gibi

- bizim de İncil'in ışığını kabul etmemizi sağla.

Bu dünyada göçmen olan bizlerde ebedi hayatın ümidini canlandır;

- şimdiden mutluluğunu tatmamızı sağla.

Göklerdeki Pederimiz,  
adın yüceltilsin,  
hükümdarlığın gelsin,  
göklerde olduğu gibi  
yeryüzünde de senin isteğin olsun.  
Günlük ekmeğimizi bugün de bize ver,  
bize kötülük edenleri bağışladığımız gibi,  
sen de bağışla suçlarımızı,  
bizi günah işlemekten korusun  
ve kötülükten kurtar.

## DUA

Ya Rab, dirilmiş olan Oğlun'un ışığı daima kalplerimizde parlasın ki günah karanlığından kurtulmuş olan bizler senin şanının bolluğuna erişelim. Bunu seninle ve Kutsal Ruh'la birlikte şimdi ve ebediyen yaşayan ve hükmeden Oğlun Rab'bimiz Mesih İsa'nın adına senden dileriz. Âmin.

Sabah Övgüsü Ordinarium'da gösterildiği gibi bitirilir.

## Gündüz Övgü Duaları

✠ Ey Allah'ım gel beni kurtarmaya;

✠ Ey Rabbim yardımına koş.

Peder'e, Oğul'a ve Kutsal Ruh'a şan ve şeref olsun.

Ezelden olduğu gibi, şimdi, her zaman

ve ebediyete kadar. Âmin. Alleluya.

## Öğleden Önce (Hora Tertia)

### İLÂHİ

İşte, yüce Kutsal Ruh,

Peder ve Oğul ile

Kalplere ışığı

Saçmaya geldiğin an.

Dilimiz ve kalbimiz,

Gücümüz, hayatımız

Her zaman ve her yerde

Sevgin ile tutuşsun.

Her zaman yaşayan sen,

Ey yüce, Kutsal Peder,

Oğlunla, Kutsal Ruh'la

Dualarımı dinle. Âmin.

## Öğlen (Hora Sexta)

### İLÂHİ

Gün ışıkla doludur

Ve dünya görkeminde;

Işığın Yaradanı,

Taparız sana, Allah!

Günah'ın ve öfkenin

Alevlerini söndür;

Kalpleri aşkla doldur,

Barıştır bizi sana.

Her şeye kadir Peder,

Kabul et duamızı;  
Kutsal Ruh'la Oğlun'da  
Őükürler olsun sana. Âmin.

### Öğleden Sonra (Hora Nona)

#### İLÂHİ

Kudretli, yüce çoban,  
Bize yolunu göster;  
Bu kısa günden sonra  
Görkeme bizi götür.

Ellerin eserinden  
Kalbimiz seni tanır  
Ve sevginin özlemi  
Gittikçe bizde artar.

Yüzünün aydınlığı  
Yüzümüze parlсын;  
Ebedi ışığına  
Hazırla ruhumuzu. Âmin.

**1. Nak.** Ey Rab, beni buyruklarının yolunda yürüt.

**MEZMUR** 119, 33-40 (118)

#### V (He)

Kurallarını nasıl izleyeceğimi \*  
öğret bana, ya Rab,  
Öyle ki, onları sonsuza kadar izleyeyim. \*  
Anlamamı sağla, yasana uyayım,

Bütün yüreğimle onu yerine getireyim. †  
Buyrukların doğrultusunda yol göster bana, \*  
Çünkü yolundan zevk alırım.

Yüreğimi haksız kazanca değil, \*  
Kendi öğütlerine yönelt.  
Gözlerimi boş şeylerden çevir, \*  
Beni kendi yolunda yaşat.

Senden korkulması için \*  
Ben kuluna verdiğin sözü yerine getir.  
Korktuğum hakarettten uzak tut beni, \*  
Çünkü senin ilkelerin iyidir.

Çok özliyorum senin koşullarını! \*  
Beni doğruluğunun içinde yaşat!

1. Nak. Ey Rab, beni büyüklerinin yolunda yürüt.

2. Nak. Rab'bi arayanlar, hiçbir şeyden yoksun kalmaz.

### MEZMUR 34 (33)

#### I (1-11) Rab doğruları kurtarır.

*Çünkü Rab'bin iyiliğini tattınız. (1. Pe. 2, 3)*

Her zaman Rab'be övgüler sunacağım, \*  
Övgüsü dilimden düşmeyecek.  
Rab'le övünürüm, \*  
Mazlumlar işitip sevinin!

Benimle birlikte Rab'bin büyüklüğünü duyurun, \*  
Adını birlikte yüceltelim.  
Rab'be yöneldim, yanıt verdi bana, \*  
Bütün korkularımdan kurtardı beni.

Ona bakanların yüzü ışıltılı parlar, \*  
Yüzleri utançtan kızarmaz.  
Bu mazlum yakardı, Rab duydu, \*  
Bütün sıkıntılarından kurtardı onu.

Rab'bin meleği ondan korkanların †  
çevresine ordugah kurar, \*  
Kurtarır onları.

Tadın da görün, Rab ne iyidir, \*  
Ne mutlu ona sığınan adama!  
Rab'den korkun, ey onun kutsalları, \*  
Çünkü ondan korkanın eksigi olmaz.

Genç aslanlar bile aç ve muhtaç olur †  
Ama Rab'be yönelenlerden \*  
hiçbir iyilik esirgenmez.

2. Nak. Rab'bi arayanlar, hiçbir şeyden yoksun kalmaz.

3. Nak. Barışı arayanlara Allah'ım, yüzünü göster.

#### II (12-23)

Gelin, ey çocuklar, dinleyin beni: \*  
Size Rab korkusunu öğreteyim.  
Kim yaşamdan zevk almak, \*  
İyi günler görmek istiyorsa,

Dilini kötülükten, \*  
Dudaklarını yalandan uzak tutsun.  
Kötülükten sakının, iyilik yapın; \*  
Esenliği amaçlayın, ardınca gidin.

Rab'bin gözleri doğru kişilerin üzerindedir, \*  
Kulakları onların yakarışına açıktır.  
Rab kötülük yapanlara karşıdır, \*  
Onların anısını yeryüzünden siler.

Doğrular yakarır, Rab duyar; \*  
Bütün sıkıntılarında kurtarır onları.  
Rab gönlü kırıklara yakındır, \*  
Ruhu ezginleri kurtarır.

Doğrunun dertleri çoktur, \*  
Ama Rab hepsinden kurtarır onu.  
Bütün kemiklerini korur, \*  
Hiçbiri kırılmaz.

Kötü insanın sonu kötülükle biter, \*  
Cezasını bulur doğrulardan nefret edenler.  
Rab kullarını kurtarır, \*  
Ona sığınanların hiçbiri ceza görmez.

**3. Nak.** Barışı arayanlara Allah'ım, yüzünü göster.

**Diğer saatlerde kullanılacak olan alternatif mezmurlar için s.**

## **Öğleden Önce**

### **KISA OKUMA**

**1.Krallar 8, 60-61**

Sonunda dünyanın bütün ulusları bilsinler ki, tek Allah Rab'dir ve ondan başka Allah yoktur. Bugünkü gibi onun kurallarına göre yaşamak ve buyruklarına uymak için bütün yüreğinizi Allah'ımız Rab'be adayın.

☩ Ya Rab, bana yollarını öğret.

☩ Gerçeğine doğru rehber ol.

### **DUA**

Kudretli Peder Allah, adının etrafında toplanan bu ailene Kutsal Ruh'un ışığını bahşet ve her düşmandan koru. Böylece sevinç içinde senin övgünü söyleyebilelim. Bunu Rab'bimiz Mesih İsa'nın adına senden dileriz. Âmin.

## Öğle

### KISA OKUMA

Yeremya 17,9-10

Yürek her şeyden daha aldatıcıdır, iyileşmez, onu kim anlayabilir? Ben Rab, herkesi davranışlarına, yaptıklarının sonucuna göre ödüllendirmek için yüreği yoklar, düşünceyi denerim.

✠ Ey Rab, beni gizli günahlarımdan kurtar.

✠ Hizmetkârını gururdan kurtar.

### DUA

Ey Rab, bizi sonsuz sevginin alevi, Kutsal Ruh'un ateşini bize ver. Böylece senin uğruna kardeşlerimizi her şeyin üzerinde sevebilelim. Bunu Rab'bimiz Mesih İsa'nın adına senden dileriz. Âmin.

## Öğleden sonra

### KISA OKUMA

Bilgelik 7,27a; 8,1

Bilgelik yalnızdır, ama her şeyi yapabilir; kendisi değişmez, her şeyi yeniler. Bilgelik tüm dünyada gücünü gösteriyor, her şeyin iyileşmesini sağlıyor.

✠ Ya Rab, senin işlerin ne yücedir!

✠ Senin tasarıların ne harikadır.

### DUA

Ey Rab, Bakire Meryem Ana'nın şefaati ile dualarımızı dinle vve bize gerçek esenliği bağışla. Böylece hayatımızın tüm günlerinde senin hizmetine sevinçle katılalım ve krallığının güzelliğine varabilelim. Bunu Rab'bimiz Mesih İsa'nın adına senden dileriz. Âmin.

Gündüz Övgüsü Ordinarium'da gösterildiği gibi bitirilir.